



DISCIPLINA: Espanhol Instrumental	
Vigência: a partir de 2011/1	Período letivo: Eletiva
Carga horária total: 30h	Código: CAVG_CES.032
Ementa: Desenvolvimento da habilidade de compreensão escrita através da interpretação de textos acadêmicos e técnicos, com a utilização do suporte da língua portuguesa. Estudo dos elementos básicos da língua espanhola com ênfase na prática de leitura instrumental, com vocabulário específico para situações originais da área de gestão de cooperativas.	

Conteúdos

UNIDADE I – Habilidades Utilizadas para a Compreensão de Textos

- 1.1 Inferência do significado e uso de itens lexicais desconhecidos
- 1.2 Entendimento de informações explícitas e implícitas no texto
- 1.3 Entendimento das relações dos elementos lexicais dentro da sentença
- 1.4 Identificação de ideias principais
- 1.5 Distinção entre ideias-chave e ideias-suporte do texto
- 1.6 Análise e avaliação da informação transmitida pelo texto

UNIDADE II – Aspectos linguísticos comuns à linguagem técnica

- 2.1 Tipos de textos
- 2.2 Classificação de dados
- 2.3 Anotações de leitura
- 2.4 Interação textual
- 2.5 Referências textuais

UNIDADE III – Atividades no Laboratório de Informática

- 3.1 Pesquisas eletrônicas sobre tecnologias disponíveis
- 3.2 Simulação de testes disponíveis na rede mundial de computadores

Bibliografia básica

BALLESTERO-ALVAREZ, M. E.; BALBAS, M. S. **Dicionário Espanhol-Português, Português-Español**. São Paulo: FTD, 1999.

SANCHEZ, A.; SARMIENTO, R. **Gramática Básica del Español - Norma y Uso**. Madrid: SGEL, 2006.

SECO, MI. **Gramática Esencial del Español**: Introducción al Estudio de la Lengua. 2. ed. Madrid: Espasa Calpe, 1991.

Bibliografia complementar

DIAZ, D.; TALAVERA, G. **Dicionário Santillana**. São Paulo: Santillana, 2006.
FLAVIAN, E.; FERNANDÉZ, G. E. **Minidicionário Espanhol-Português, Português-Español**. 18. ed. São Paulo: ABDR, 2005.



Serviço Público Federal
Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia Sul-rio-grandense
Pró-Reitoria de Ensino

OLINTO, A. **Minidicionário Saraiva de Espanhol-Português e Português-Espanhol**. São Paulo: Saraiva, 2000.

MARIA MILANI, E. **Gramática de Espanhol para Brasileiros**. São Paulo: Saraiva, 2006.

Fanjul, Adrián. **Gramática Y Práctica de Español – Para Brasileños**. Editora Moderna.